

# TWÓDNIK ŻYDOWSKI

Organ Organizacji Sjonistycznych w Tarnowie.

## PRENUMERATA:

Miesięcznie	..... zł. 1-10
Kwartalnie	..... 3-30
Półrocznie	..... 6-60
Rocznie	..... 13-20
Prenumerata zamiejscowa o 10 proc. drożej.	

Redakcja i administracja: ul. Goldhammera 2  
Godziny przyjęć od godz. 4 do 5 po południu.

Rękopisów nie zwraca się.

## OGŁOSZENIA:

Strona	..... zł. 200-
1/4 strony	..... 100-
1/8 "	..... 60-
1/16 "	..... 30-
1/32 "	..... 15-
1/64 "	..... 8-
Przed tekstem 100 proc. drożej.	Drobne za słowo 30-

Rok II.

Tarnów, piątek dnia 19 lipca 1929.

Nr. 28.

## Nasz Wódz.

(25-lecie śmierci Dra Teodora Herzla)

Dwadzieścia pięć długich, twórczych lat upływa od chwili, jakęś Go utracili. Należał do nas, oddany nam całą duszą, każda kropla szlachetnej swej krwi, każdym uderzeniem wielkiego swego serca — całym swym jestestwem.

Aż nadeszła ona tragiczna chwila, gdy po wszystkich zakątkach ziemi, po wszystkich krańcach świata — rozszalała się lotem błyskawicy wstrząsająca, druzgocąca wieść: Teodor Herzl nie żyje!

Żydzi całego świata składają hold wielkim ciemnom ich Wódza. Cieniom obryzma, który się nagle zjawiał w ciężkich, bolesnych chwilach, jak opatrny niosący małą wskazaną nam drogę poprzez ogromne horyzonty do dalekiego, świetlanego celu, a potem równie nagle ustąpił.

Nad Jego grobem setki tysięcy ludzi przelewały gorzkie łzy. Z pierś milionów rozległ się donośny, przejmujący krzyk — nieulotne rozpacz i żal. Wszyscy naraz zrozumieli, iż w życiu ludzkości zgasił rzadko piękny promień światła, a naród żydowski utracił życiodajne i ogrzewające słońce.

Nagle zjawiał się wśród nas Teodor Herzl! A Jego zjawienie się na ulicy żydowskiej przyleżało z szczerem, nieklamany zapalem, z olbrzymim entuzjazmem. Subtelny, serdeczny poeta i artysta, stał się naraz, niespodziewanie potężnym twórcą idei sjonistycznej i wodzem mocarnym nas żydowskich, wielbionym i podziwianym przez wszystkich. Kosmopolityczny nastroszowiec bólu żydowskiego stał się heroldem i rozpacz naszemu twórczym wykładnikiem.

Przez dwa tysiące lat zamknięci byliśmy w górze, w ciasnych ramach chwały. Spłughwani i trawowani, snuliśmy się przez dziesiątki i setki lat, wypacając nasze umysły i stępiąc nasze uczucia.

Przez dwa tysiące lat czekaliśmy, aż powstanie na nowo między nami Żyd wolny, o postaci dumnej i wyprostowanej, o umyśle słonecznym i pogodnym, u którego każdy niewolnictwa nie skrzywiły ciała i nie zbrukały duszy. A gdy wreszcie zjawiał się człowiek oczekiwany, który przez długie wieki — a może nawet zawsze — istniał w tęsknocie naszej i w umysłach naszych, naród przygłąnął doń, tajemniczą usiłującą mocą...

Herzl stał się ucieleśnieniem Żyda, który żył ongiś w zamierzczelnej przeszłości, przed zatratą naszego bytu narodowego, stał się typem Żyda przyszłości, który wyda z siebie nowe społeczeństwo żydowskie — wolne i wyzwolone.

Male wolnych Żydów wydała diaspora — kilku zaledwie, a i tych kilku od nas odstąpiło. Wolnym był Disraeli, lecz stał się kierownikiem brytyjskiego imperium, wolnym był Lassale, lecz stał się twórcą socjalizmu, wolnym był wreszcie Heine, lecz stał się najwielkszym poetą Niemiec. Herzl natomiast był pierwszym wolnym Żydem, który postąpił przy nas. Jedyny to był Żyd, u którego ghetto ujemnych śladów nie zostawiło. Najpierw zalał głębię w sobie. Potem zaczął je łamać w narodzie. I stał się w całości naszym, a jego wolność stała się dla nas wrotem i twórczym źródłem naszej duszy narodowej.

Thum — zwykły był mawiać Herzl — nie myśli nigdy idea, lecz zawsze tylko osobistościami. I lud żydowski czekał tysiące lat na osobistość, która historyczną ideę żydostwa, jego wolę narodową, jego nadzieję ucieleśniał w sobie zdołał.

Osobistością tą był autor Judentaatu. „Państwa Żydowskiego” więcej z tego dumnego, cudnego, pierwszego snu sjonistycznego jakis dziwny, wprost niezrozumiały optymizm. Olsnięła nas wprost ta

pełność i bezwzględna wiara w ziszczenie się jego marzeń. Bo Teodor Herzl tworzył, gdy marzył i marzył, gdy tworzył. Tworzył rzeczywistość i marzył o utopii. Od baśni czarownic, wysnutej na złośliwej kanwie poezji do zimnej rzeczywistości jeden tylko krok widzi. Sam przecież mawiał: Jeśli zechcecie, nie będzie to bałka...

Wola, oto jedynce, co u niego jest pewnym, silnym pomostem, wiodącym od niebiosnych teorii do codziennej praktyki życiowej.

Nagle zjawiał się wśród nas Teodor Herzl i — nagle ustąpił. Ustąpił się na wieki, pozostawiając cudowny mit królewskiego żywota i poszum olbrzym skrzydeł ulatującego geniusza...

Cudnie marzył, jako poeta, słicznie śnił o pięknej, jasnej przeszłości, jako wizjoner, lecz jako maż stanu zaznał wiele gorzkości i bolesnych zawodów i wiele strasznych rozczarowań, jako przewodnik ludu gólosowego. Aż pokocha wielkie serce z odwiecznej tragedii żydu.

A naród żydowski pozostał bez — Wódza!

I nigdy o nim nie zapomni. I niechby nawet sjonizm, jak każdy inny ruch uległ rozmaitym przemianom, duch Wódza zawsze w nim żyć będzie. Niechaj się nawet zniechęci środki sjonizmu i jego drogi, nigdy nie zboczy on z kierunku, jaki mu wskazał Teodor Herzl.

Bo Teodor Herzl jest twórcą sjonizmu. Przed nim był sjonizm, lecz nie było sjonizmu. Istniały związki sjonistyczne, lecz nie istniała organizacja sjonistyczna. On natchnął nas odgłosu do sjonizmu swym technieniem płomiennym i rozdmuchał drobne isierki w potężne, płomiennie ogniska. Nadzidko silnie dłoń opuszczał kości rozproszone w jeden, nierozwalny organizm i tchnął weni swa wielką duszę, tak, iż rosnąć i sił nabierać musiał i zdołał naród cały zespolić do nowej jutrznii!

Był fanatykiem bez fanatyzmu, marzycielem bez marzyciostwa, kapłanem bez kastowości, dyplomatą bez urzędu, był wodzem bez wojska i królem bez ziemi.

Sjonizm jego był królewskim marzeniem, pełnem szlachetnej dumy i wiary w siebie. Jego stosunek do panujących pełen był naturalnej godności. Szukał piękna w brzydocie, a dobroci w złości. Pragnął radości w rozpacz, energii w apatii, zjednoczenia w rozproszeniu.

Pierwszy kongres sjonistyczny, to tytaniczny czyn Herzla i jego chluba. Kongresem tym — mówił Herzl na pierwszym zjeździe — stworzyliśmy narodowy żydowski organizm, którego dotąd nie miał, lecz który mu konieczne jest do życia potrzebny.

W ciągu swych działalności sjonistycznej Herzl życie żydowskie z gruntu przekształcił i przewartościował, czyniąc je intensywniejszym, wyższym i głębszym.

Oto czyn Teodora Herzla: odzyskanie zaufania we własne siły, odrodzona wola ku życiu i wzmożona wiara w przeznaczenie historyczne. Oto dar ducha Herzla dla narodu żydowskiego.

Teodor Herzl imponował, choć tego nigdy nie chciał, panował niepodzielnie nad tysiącym tłumem, nieoparcie działał naturalnymi czynnikami: prawdą, czystością, dumą, wiarą, miłością, poświęceniem i poczuciem odpowiedzialności. Wielkim był, gdy ponad przesady ludzkie i opinie ogółu rzucił jako retakcję światu Państwo Żydowskie, rezultat nieprzebiegłego wypadku huraganów duży, wielki, który wśród grądu zderzeń i pisków ironii szukał swych towarzyszy, wielkim, gdy pierwszy kongres powołał do życia i jak dyktator rozpo-

zywał wszystkim, wielkim, gdy łamał wolę warcholów partyjnych, wielkim był, gdy odrzucił w imię godności narodowej miliony łki i wielkim, gdy jako pierwszy Żyd potentatem tej ziemi tłumaczył swa mowę. Raz rozkazywał, a raz słuchał, dziś groził, jutro błagał, to koncentrował, to izolował. I była w nim rzutkość technika, technika wynalazcy, wiara fanatyka, fanatyzm Żyda, cierpienie męczennika, męczennictwo gólosu, twórczość syntetyka, synteza geniuszu, geniusz ras.

I wieszczęm nam był, co drogie w gestwiny wskazywał, pochodnią, która ciemność rozprasza, fanfara, która pieśń zmartwychwstańca nuci, uosobieniem był misji naszej, ucieleśnieniem prawd naszych, synonimem przyszłości naszej. Był nadzieją, Go realnością było historycznej indywidualności, kiedyś w mit urosłone i w symbol odległych pokoleń, a co geniusz człowieka rozpoczął, dokończy geniusz ras.

Przyjdzie kiedyś legenda i opowieść go wielchem baśni i w pięknych słowach opowiadać będzie przyszłym pokoleniom o Teodorze Herzlu, który był wielkim człowiekiem — jednym z największych...

Henryk Spietman.

## Niezabudowane place w miastach i ich użytkowanie dla dzieci.

Ze stan zdrowotny naszej młodzieży, zwłaszcza w większych miastach, nie jest zadowalający, wskazują wszędzie wyniki badań przeprowadzonych przez lekarzy szkolnych.

Dwa czynniki, odgrywające pod tym względem pierwszorzędą rolę, a mianowicie niedza mieszkaniowa i niedostateczne odżywianie się, dadzą się usunąć tylko w związku z szeroko zakrojonymi reformami społecznymi.

Ale jeden z nich można łatwo usunąć, a brak ten polega na tem, że młodzież wielkomiasta nie ma właściwie ani sposobności, ani miejsca do wykonywania ruchów cielesnych i przebywania na otwartem polu. Nieretko dlatego, że szkoła zmusza je przez większą część dnia do spokojnego siedzenia, ale gdzie właściwie daje wielkie miasto dzieciom miejsce do wyszumienia się? Na ulicy? — na to nie pozwala ruch uliczny, — na podwórza domów? — na to znów nie zgadza się często gospodarz, a zresztą, pożałujcie Boże, jak też wygląda nasze podwórza? I stąd to pochodzi, że te w teorii tak przez wszystkich ubóstwiane dzieci, są w rzeczywistości tylko zawada dla każdego.

A przecież dalałoby się w łatwy sposób temu zaradzić. Mamy w mieście prawie 2/3 niezabudowanej powierzchni. Nie budujemy domów, ale ulice. Chodzi tylko o to, by dziecko wyciągnąć z mieszkanka. To, co w dużym mieście jest najbardziej kosztowne, t. j. place, można by dla tych celów mieć za darmo.

W rachubę nie wchodzi naturalnie wielkie łaki, parki czy ogrody. Komunikacja z niemi jest często utrudniona lub za kosztowna, a małe dzieci znów niechętnie chodzą daleko. W pobliżu więc mieszkań i w oddaleniu kilku minut od nich trzeba już dać te otwarte przestrzenie.

A jak to zrobić? Nie przez zakładanie plant dla przedmiotek, bo chodzenie nuży tylko dzieci, a one pragną w pobliżu swych domów wykonywać ruchy i bawić się. Żaden trawnik i żadna zabawka nie bardzo im nie odpowiada i dogadza, jak piasek ze swoimi nieograniczonymi możliwościami. Najlepsze i najtańsze, to skrzynki wypełnione piaskiem. Zręczne ramy drewniane, na pół metra wysokie, przykryte z góry jedną deską w poprzek ułożoną. Wiekšie dzieci wskakują same do skrzyni, mniejszym po-



maga się, by dostały się do wnętrza. Takie skrynie, dające się wszędzie ustawić, zmniejszają ogromnie niebezpieczeństwo ulicy, gdyż bardziej pociągają dzieci, niż jezdnia.

Dla większych dzieci mogłyby zarządy parków oddać spokój nawet pewną część trawników. Bawiacie się dzieci na otwartym polu dają piękniejszy widok i przedstawiają większą wartość, niż gładki najudowniejszy tulipanów.

Wychodząc z tego założenia, można prawie bez kosztów wyssać na ten cel dużo miejsc. Wszak mamy w mieście dużo niezabudowanych placów, a można na ten cel przeznaczyć istniejące przy szkołach podwórza i to zarówno w ciągu roku szkolnego, jak w czasie ferii, które dałyby się w ziemię nadto zamienić na szlanki.

Wszędzie można założyć takie place zabawowe według typu skrzyń piaskowych, a dzieci pozostawiałyby pod opieką i kontrolą swoich, w najbliższym sąsiedztwie mieszkań.

Takie otwarte place mogłyby nawet przyczynić się do zmniejszenia śmiertelności niemowląt. Na choroby przewodu pokarmowego ginie w łecie w dużych miastach tysiące dzieci. Przyczyna nie jest zawsze rozkładające się mleko, ale częściej nagromadzenie się ciepła w przegrzanych mieszkaniach, zwłaszcza biedniejszej klasy. Jeżeli nie można znaleźć w domu chłodnego miejsca, powinno się wynieść dziecko w czyste miejsce otwartego placu. To ma wielkie znaczenie szczególnie dzisiaj, kiedy większa część ludności nie może sobie pozwolić na wyjazd.

A powietrze ulicy, będące w ruchu, jest — mimo domieszk pyłu — zawsze chłodniejsze i zdrowsze, niż powietrze wielu mieszkań. Tylko na otwartym polu może słońce i wiatr wywiać swój zbawny wpływ na organizm dziecka.

Dr Edward Szalit.

...

## Z Rady żydowskiej gminy wyznaniowej.

(Dyskusja budżetowa i uchwalenie budżetu).

W dniu 11 b. m. odbyło się posiedzenie pełnej Rady gminy żydowskiej, zwolanej przez Zarząd, celem uchwalenia budżetu na rok administracyjny 1929/30.

Przewodniczący tow. Joachim Neiger otwierając posiedzenie, wyjaśnił, że obecny stan gospodarki gminy żyd. bez uchwalenia budżetu nie da się dalej utrzymać, oraz że tak ze względu na ciągłość instytucji gminy żydowskiej, jakoteż ze względu na prawo należy uchwaląć budżet.

Zarząd gminy przyjął za podstawę budżetu projekt w swoim czasie przez dawną Radę na rok 1928 uchwalony, z tą jednak zmianą, że funkcjonariusze gminy, oraz zakładów użyteczności publicznych przez gminę utrzymywanych otrzymają połowę podwyżek w ostatnio przedłożonym, a odrzuconym budżecie przewidzianych.

Przed przystąpieniem do dyskusji zabrał głos p. Zucker, radny ze stronnictwa Bundu, który postawił wniosek nagły o uchwalenie kwoty 10.000 zł, dla bezrobotnych.

Przewodniczący zwrócił uwagę wnioskodawcy, że uchwalenie takiego wniosku przed uchwaleniem budżetu jest niedopuszczalne i że każdy z radnych może w toku szczegółowej dyskusji postawić wniosek, dotyczące wypłaty różnych subwencji i datków.

Odby jednakowoż radny Zucker twierdził, że uważa swój wniosek jako formalny i nagły, przewodniczący poddał wniosek ten pod głosowanie, przyczem nagłość tego wniosku została odrzucona wszystkimi głosami przeciw trzem.

Następnie prezes Zarządu p. Dr Ehrenfreund wyjaśnił, że konflikt Rady ze Zarządem, który się objawił w marcu b. r. przez odrzucenie przedłożonego projektu budżetowego, rozstrzygnięto na wiecie ustaw Rady Religijnej w Warszawie, względnie Ministerstwo Wyznań i Oświecenia Publicznego, które do czasu utworzenia Rady Religijnej załatwia wszystkie sprawy kompetencji tej Rady poddane. Od kwietnia b. r. Zarząd kieruje gospodarką gminy na zasadzie dawnego budżetu, ale bez uchwalonego budżetu nie można ścigać bezpośrednich podatków.

Wedge przedłożonego projektu wydatki zвычайnie wynoszą 402.928 zł, a dochody z przedsiębiorstw gminnych 271.000 zł.

Wobec tego reszta wydatków w kwocie 131.928 złotych należy pokryć bezpośrednimi podatkami.

Zarząd przedkładał obecnie projekt budżetu, uchwalony przez dawną Radę na rok 1928, z tem, że pracownicy gminy i Zakładów gminnych otrzymają 50% proponowanej w marcu b. r. podwyżki, a to ze skutecznoscią od 1 października 1929.

Pozatem przedstawia prezes Zarządu konieczność zaciągnięcia pożyczki inwestycyjnej, celem utrzymania majątku gminnego, a mianowicie domów mieszkalnych, boźnice, lazni i innych budynków.

W dyskusji przemawiali radni, Grünbaum, Feuerstein, Batist, Mehr, Dr Mitz, Braw, Holländer, Götztler i Dr Spamm.

Zastępcy Bundu w demagogicznych wywodach, obliczonych na poklask zwolanych ad hoc bezrobotnych, twierdził, że przedłożony obecnie projekt budżetowy niczem się nie różni od projektu z marca b. r., przez Radę odrzuconego, że budżet nie uwzględnia potrzeb szerokiej masy i dlatego sprzeciwiali się uchwaleniu budżetu.

Mowcy z Bundu wyrażali swe niezadowolnienie z powodu zaprzestania walki przez resztę stronnictw mieszczańskich, a w szczególności żalili się na ostatnio przeprowadzone wybory do Rady gminnej na podstawie porozumienia się wszystkich stronnictw żydowskich.

Radny Feuerstein wyjął nawet, że przeważająca większość członków Bundu nie chce należeć

do gminy żydowskiej, względnie nie aprobuje udziału radnych bundowskich w Radzie i Zarządzie gminy żydowskiej, oraz że w krótkim czasie zapadnie co do tego ostateczna decyzja.

W szczególności ostro napadali bundyści na Dra Mitz'a i ortodoksów.

P. Batist twierdził, że stanowisko grup ludowo-ortodoksyjnych jest podkopywane obecnie motywy osobistej, albowiem te grupy nie zawarły ze sjonistami pokoju, lecz skapitulowały wobec decydującego stanowiska sjonistów, którzy jako jedyni prowadzili mądrą politykę.

Zali się też p. Batist na gospodarce w szpitalu, w domu starców i domagał się przejęcia Zakładu sierót w administrację żydowskiej gminy.

Bundowscy ci. ciulantom odpowiadali Dr Mitz, a następnie w obszernym wywodzie Dr Spamm.

P. Dr Mitz oświadczył, że jeszcze przed dyskusją nad projektem budżetu w marcu b. r. zawinował o odejście budżetu do Zarządu, celem jego uzupełnienia i skorygowania.

Mowca jest zdania, że nie można wiecznie prowadzić wojny i że raz narezecie musi się na terenie gminy żydowskiej zwrócić pokój i pracować dla dobra ludności, która w tym celu wysłała swych zastępców do Rady.

Odnosnie do zawartego przy wyborach do Rady Mitzkiej porozumienia ze sjonistami, zauważył Dr Mitz, iż łączą go z Neigerem i ze sjonistami bardziej wspólne interesa, aniżeli Batista z Żarkiem, którego sam Batist w swoim czasie nazwał zoolożycznym antysemitą.

Pozatem podniósł p. Dr Mitz myśl ścigania podatku demykalnego w formie dodatku do państwowego podatku dochodowego, oraz potrzebie uchwalenia pokoju dla rabina.

Tow. Dr Spamm w rzeczowym wywodzie odparł nieuzasadnione żale bundowców, a w szczególności wywody Batista, który na jawnych posiedzeniach robi minę opożyczonisty, a na posiedzeniach Zarządu, który kieruje całą administracją gminy, p. Batist nie podniósł jeszcze nigdy żadnych zarzutów, choć w posiedzeniach tej bierze udział.

Zarzucanie braku konsekwencji grupowaniu ludowo-ortodoksyjnym jest frazesem i nieszczerą komedią, bo jeżeli zmienili się stosunki i jeżeli pewne grupy uznały swoją dotychczasową taktykę jako błędną, to zrozumiałą jest rzeczą, że odnośne grupowania nie mogą kontynuować swej błędnej taktyki ze szkoda dla ludności żydowskiej.

Bundowcy przemawiają rzekomo w imieniu szerokiej masy żydowskiej, a tymczasem w praktycznej działalności na terenie gminy szkoda tym masom żydowskim. Administrowanie gminą bez uchwalonego budżetu przynosi najwięcej szkód biednym sierotom pracującym ludności żydowskiej.

Przeciwko administracji szpitala żydowskiego nikt dotychczas nie podniósł żadnych zarzutów, a jeżeli były pewne żale, to tylko w sprawach personalnych, a żale te są rzeczowo nieuzasadnione.

Zakład sierót chcemy przejąć w administrację gminy żydowskiej, ale musimy sobie zapewnić wydane pieniądze ze strony ogółu gminy, albowiem wielka utrata i szkodliwa przedewszystkiem gmina miejska powinna Zakład sierót utrzymać.

Administracja w domu starców będzie zmieniona, zmiana ta jednak musi być uzgodniona z obecnym kierownictwem, ustanowionem na mocy aktu fundacyjnego.

Na wniosek Dra Mitz'a zamknięto dyskusję. Przy głosowaniu przyjęto przedłożony projekt budżetowy głosami wszystkich obecnych przeciwko głosom Bundu.

Następnie uchwalono rezolucję, upoważniającą Zarząd do zaciągnięcia pożyczki inwestycyjnej

w kwocie maksymalnej 100.000 zł.

Wreszcie uchwalono kilka rezolucyj, przedłożonych przez pp. Dra Ehrenfreunda, Batista, Götztlera i Holländera.

Rezolucja p. Dra Ehrenfreunda odpowiada:

Rada zwała Zarząd gminy żydowskiej, aby tenże uwzględnił subwencje dla dalszych instytucji żydowskich i subwencje te wypłacił z funduszu dyspozycyjnego.

Rezolucja p. Batista brzmi: Wzywa się Zarząd, aby przyszedł z pomocą bezrobotnym z kwotą do 10.000 zł., względnie by przedłożył na następnym posiedzeniu Rady wniosek o upoważnienie Zarządu do wypłacenia powyższej kwoty bezrobotnym.

Wniosek p. Götztlera i Holländera odpowiada: Wzywa się Zarząd, aby zaciągnął pożyczkę do wysokości 15.000 zł. i kwotę tę w mniejszych sumach rozdzielił w formie pożyczek podupadłym kupcom, rzemieślnikom i robotnikom.

g.

## Bundowcy w roli kuglarzy politycznych.

Każdy z naszych czytelników widział już pewnie przy pracy kuglarzy-czarodziejów, którzy popisują się pokazywaniem różnych i pociesznych sztuczek.

Kuglarz taki potrafi za dotknięciem różdżki czarodziejskiej wydobyć z pustego kapelusza świeże jajka, żywe kociaki i inne, tym podobne smakołyki.

Takie same sztuczki chcą nam pokazać bundyści na posiedzeniach Rady kahalnej.

Na ostatnim posiedzeniu Rady przedłożył Zarząd do uchwalenia projekt budżetowy, gdyż bez uchwalonego budżetu nie można ścigać podatków bezpośrednich, wskutek czego też administracja gminy żydowskiej odbywać się musi za pomocą funduszy, zebranych z opłat i podatków pośrednich.

Tego rodzaju administracja i takie pokrywanie potrzeb gminy nie odpowiadają dziś zaprzytywom nawet grupom konserwatywnym, a tem mniej programowi partii prawdziwie ludowej.

Bundyści, uważający się słusznie czy niesłusznie za partię ludową, której leader w marcu b. r. i na posied. Rady 11 bm. wyraził zaprzetywanie, iż jedynie bezpośrednie podatki powinny stanowić źródło finansowe dla gospodarki gminy żydowskiej, chcieli nam na ostatnim posiedzeniu Rady gminy żydowskiej pokazać taką sztukę kuglarską.

Bundyści domagają się nie tylko rozszerzenia podatków bezpośrednich, ale równocześnie żądają dla swych instytucji wypłaty z funduszy gminy różnych subwencji, a ostatnio nawet wysunęli żądanie wypłacenia kwoty 10.000 zł. dla bezrobotnych.

Dodać muszę w porządku, bo jedno i drugie żądanie może być merytorycznie uzasadnione i może stanowić podstawę dla powzięcia uchwał.

Gdy doszło jednak do głosowania nad budżetem, bundyści głosowali przeciw przyjęciu projektu budżetowego i strasznie się gniewali na swych byłych sprzymierzeńców ortodoksyjnych o to, że tym razem nie głosowali z nimi przeciw budżetowi.

Z faktu tego okazuje się polityczne kuglarstwo i wewnętrzne zakłamanie się naszej rodzimej opozycji bundowskiej na terenie kahal.

Jakże bowiem można pogodzić żądanie bundowców z ich negatywnym stanowiskiem wobec całego budżetu?

W jaki sposób można ścigać bezpośrednie podatki, skoro swoim głosowaniem odmawiać im prawa ściągania tych podatków i w jaki to sposób można wam wypłacić sumkę 10.000 zł. dla bezrobotnych, skoro nie dajecie gminie możliwości zebrania kapitałów na wypłacenie tej sumy?

Takie kuglarstwo sztuczki mogą znaleźć poklask ludzi naiwnych, dla których przeznaczone były wywody p. Batista.

Zdrowo myślące i politycznie uświadomione rzesze żydowskie patrzą z uczuciem politowania na ręce kuglarzy, którzy z pustego kapelusza kahalnego chcą wydobyć dla siebie złote jajka.

g.



**Wykaz skarbonek kieszonkowych:** Beck S. 0.70, Götztler I. 1.50, Götztler M. 1.—, Markus M. 12.55, Rappaport W. 0.50, Selinger L. 5.50, Parnes Kopel 2.37, Löffelnholz 2.40, N. N. I. 27.—, N. N. II 5.55, Strom I.25, Fr. Spiegel 2.—.

**Puszki ścienne:** Organizacja Agudath-Hanoar 12.10, Swinger 0.53, Riemer Naft. 0.53, Spielvogel Natan 2.18, Siedliskier Aron 1.—.

**Datki:** Grzywna nalożona przez sąd koleżeńskich a Goldfarb Eljasza i Blumenkranza Majera po 1.—, razem 2.—, Chug-Chasidim Iwri 7.—.

**Złota Księga:** Z okazji urodzin córki ofiaruje na wpis do Złotej Księgi dla Organizacji Kobiet Drowa Feigow 25.—, Szkoła Jabne 12.86.



## Do społeczeństwa żydowskiego.

### DO SPOŁECZEŃSTWA ŻYDOWSKIEGO

Zarząd Stowarzyszenia Żydowskich Słuchaczy U. J., „Ognisko” w Tarnowie zwraca się do społeczeństwa żydowskiego z gorącym apelem, aby zgłaszało do Biura Pośrednictwa Pracy, utworzonej przy naszym Stowarzyszeniu wolne posady w zakresie buchalterji, korespondencji i t. d., oraz lekcje.

Ciełkie i nad wyraz trudne gospodarcze położenie żydowskich akademików zmusza nas do szukania na tej drodze poprawy naszego bytu materialnego i umożliwienia naszym kolegom kontynuowania rozpoczętych studiów.

Uważając, że filantropia, dotychczas praktykowana, nie licuje z godnością akademika, staramy się o to, aby stopniowo poprawić położenie młodzieży akademikkiej przez danie jej produktywnej pracy zarobkowej. Wierzymy niemiennie, iż w ten sposób uwalniając w dół mierze społeczeństwo żydowskie od ciężarów bezpośrednich datków, a zarazem akademików od uwłaczającej im moralnie metod dotychczas praktykowanych, potrafimy znaleźć wyjście z ciężkiego położenia dla szerokiej rzeszy członków naszego Stowarzyszenia.

Zwracamy się jeszcze raz z gorącym wezwaniem do społeczeństwa żydowskiego i liczymy na szczerą i życzliwą pomoc naszego przedsięwzięcia.

Zarząd Ogniska w Tarnowie.

Adres: Mała Silbermarówna, Goldhamera 7, telefon 239.

## Walne zebranie „Jad Charuzim”.

Zebranie członków stowarzyszenia rzemieślników żydowskich wzbudziło wśród rzemieślniczych ze względu na temat obrad wielkie zainteresowanie. Wydzielony wydział podał nam do dyskusji, a walne zebranie miało przyjąć, względnie odrzucić dymisję i ustalić kierunek, według którego nowo wybrany wydział ma działać.

Organizacja rzemieślników żydowskich, mająca za zadanie obronę i pielegnowanie interesów żydowskich rzemieślników, była ważnym czynnikiem w żydowskim życiu społecznym Tarnowa, ostatnio jednak straciła wiele na znaczeniu. Błędne drogą, którą kroczyło dotychczasowe kierownictwo, doprowadziło stowarzyszenie do zupełnego upadku. Ambicje osobiste górowały nad interesami stowarzyszenia. Wewnątrz panowały osobiste nienawiści, a na zewnątrz działalność wydziału nacechowaną była zupełnym brakiem jakiegokolwiek wytycznej i samodzielnej polityki.

Zaprzagnięto się do obcych wołów, ze szkoda dla spraw rzemieślników żydowskich. Za głoszenie obcekanij zamierzano w zupełności właściwą działalność gospodarczą stowarzyszenia.

Część trzeźwo myślących członków ostrzegała każdym razem przed kontynuowaniem tej zabójczej i krótkowzrocznej dla stowarzyszenia polityki i wskazywała na zgubną skutki tej polityki. Ich ostrzeżenia jednak zostały bez skutku. Dla większości droższym było zwycięstwo nad opozycją, niż żywe sprawy stowarzyszenia.

Obecnie prowadzący opamiętali się. Doszli bowiem do przekonania, że ich dotychczasowa polityka była mylną i że polityka oparta na ambicjach osobistych i na trzymaniu się kurczowo krzesła, prowadzi stowarzyszenie na manowce.

Uchwalili więc przejść do walnego zebrania ze swoim deficytowym bilansem i podać się do dyskusji.

Jest to moment przełomowy w dziejach tu „Jad Charuzim” i nie ulega żadnej wątpliwości, że ten krok będzie korzystnym dla dalszego rozwoju Jad Charuzim w Tarnowie.

W niedzielę dnia 14 b. m., odbyło się walne zgromadzenie członków stowarzyszenia „Jad Charuzim”.

Zgromadzenie zgalił prezes stow. p. Braw, który przedstawił zebranyemu obecna sytuacja stowarzyszenia i powiedział m. i.: Zjednoczenie wszystkich rzemieślników żydowskich w jedną silną i karnie dyscyplinowaną organizację jest nakazem chwili. Ostatnie wybory do Rady miejskiej w Tarnowie wykazały, że przy rozprószeniu sił nie mamy żadnego znaczenia. Wszystkie bez wyjątku partie mieszczańskie zignorowały nas. Przy tworzeniu bloku żydowskiego i przy rozdziale mandatów uwzględnił nas wszystkie grupy i grunki, udzielając dla każdej przedstawicielstwa w Radzie miejskiej. Partia Indowa, która się składa z 5 osób, uzyskała 5 mandatów, a ogół rzemieślników żydowskich został bez przedstawicieli.

Do organizacji sionistycznej nie możemy pod tym względem mieć żadnych pretensyj, gdyż ostatnio znajdowaliśmy się w obłazie jej przeciwników. Ale partia ludowa z p. Drem Mützem na czele postąpiła w tym wypadku wprost karygodnie. Gdy bowiem przed wyborami do kahalui p. Dr Mütz zwrócił

cił się do nas i biał, abymy się z nim połączyli, słubował on wówczas uroczyście, że sojusznik ten będzie sojusznikiem na czas wyborów do kahalui, lecz będzie trwał wieczmie. Obecnie, kiedy delegacja nasza zwróciła się do p. Dra Mütza z żądaniem aby stronił od ludowej ze swoich mandatów przydzielone im mandat dla członka Jad Charuzim, zostawiając jemu wybór osoby kandydata, p. Dr Mütz oświadczył, że wszystkie kandydatury są już obsadzone, oraz że wskutek naszego rozbicia kandydat wystawiony przez Jad Charuzim, nie byłby przedstawicielem ogółu rzemieślników.

Czy przy wyborach do Rady miejskiej byłymy więcej rozbici, niż przy wyborach do kahalui? Był to tylko wyzwanie. To postępowanie partii ludowej do wód, że uważano nas tylko za źródło głosów dla swojej partii i wykorzystano nas jako narzędzie w walce z przeciwnikami jej partii.

To zlekceważenie rzemieślników żyd. należy przypisać naszemu wewnętrznemu rozbiciu, które zostało wywołane przez ambicje osobiste. Obecnie musimy dążyć przez usunięcie wszystkich drażliwych przyczyn osobistych do zespolenia wszystkich sił w ramach naszego stowarzyszenia i do gruntownej reorganizacji naszych szeregów.

Jako pierwszy zabrał głos w dyskusji honorowy prezes stowarzyszenia p. Kleinhändler, który dał wyraz swemu zadowoleniu z powodu wszczętych pertraktacji, celem doprowadzenia do zgody między wzajemnie się zwalczającymi w łonie stowarzyszenia grupami.

P. Hunter usprawiedliwił swoje samodzielne wystąpienie przy wyborach do kahalui wbrew uchwałom stowarzyszenia.

Obszerne i rzeczowe przemówienie w imieniu opozycji wygłosił p. Braun, Upadek Jad Charuzim nie datuje się od czasów wyborów do kahalui. Zarodek upadku wstrząsnął do stowarzyszenia od chwili objęcia władzy przez obecne kierownictwo, które stopniowo swoją taktyką doprowadziło stowarzyszenie do zupełnej ruiny.

Zasadniczy błąd dotychczasowej polityki polega na tem, że Jad Charuzim nie prowadził samodzielnej polityki. Dopuszczono do wykorzystania przez jedną partię naszej siły i znaczenia jako narzędzia przeciw jej przeciwnikom partyjnym.

Przy wyborach do kahalui i w kahalie samym Jad Charuzim poszedł po linji ludowych i chasydów, których interesy są, jeśli nie sprzeczne, to w każdym razie odmiennie od interesów rzemieślników.

P. Braw, który zasiada w kahalie jako rzekomy reprezentant rzemieślników żydowskich, nie wystąpił podczas dyskusji budżetowej w marcu b. r. żadnych żądań w kierunku pielegnowania rzemiosła żydowskiego, lecz ślepo, na rozkaz swoich sprzymierzeńców głosował przeciw budżetowi. Tego mało wymagać taktyka ludowych i ortodoksów, ale nie taktyka Jad Charuzim, p. Braw był tylko narzędziem w ich ręku.

P. Dr Mütz podtrzymał sojusz z Jad Charuzim tak długo, dopóki gożyła i firma Jad Charuzim były mu potrzebne. Z chwałą jednak, kiedy konjunktura się zmieniła, a mandaty w Radzie miejskiej były już zapewnione, zapomniał o sojuszniku i o swoich uroczyście obietnicach. Poca dąc Jad Charuzim mandat w Radzie miejskiej, skoro można ten mandat zostawić dla swojej partii, szczególnie wtedy, kiedy nasza glosy były mu już zbędne.

Dotychczasowe kierownictwo wykazało niedołęstwo i zupełny brak zdolności do kierowania sprawami stowarzyszenia. Jeśli chcemy zwrócić naszemu stowarzyszeniu jego pierwotne znaczenie i wpływ w żyd. życiu społecznym Tarnowa, musimy przedewszystkiem zmienić kurs obecnie u nas panujący. Zmiana taka możliwa jest tylko przy zmianie składu wydziału i prezydium. Opozycja — oświadcza p. Braun — pragnie współpracy i gotowa jest poświęcić się reorganizacji i odbudować stowarzyszenie tylko pod warunkiem zmiany prezydium.

P. Leiner zarzucił obecnemu kierownictwu zupełne zaniedbanie spraw stowarzyszenia. Niema żadnego kontaktu z rzemieślnikami polskimi, budowa domu zamieszkania, politycznie stowarzyszenie jest kompletnie skompromitowane, gospodarczo jest ono zupełnie bezczemne, a społecznie nie mamy żadnego znaczenia. Kierownictwo było ślepe narzędziem w rękach grupy, chcącej na plecach rzemieślników zdobyć dla siebie godności. Nasi „sprzymierzeńcy” widzą w nas tylko źródło głosów. Nie mają jednak żadnego zrozumienia dla naszych spraw i potrzeb. Jedyną organizacją, która ma pełne zrozumienie dla spraw rzemiosła żydowskiego, jest organizacja sionistyczna.

Dotychczasowe kierownictwo prowadziło jednak wojsko sionistowskie taktykę, wywołaną przez osobiste animozje i dlatego stan naszego stowarzyszenia jest tak opłakany.

Kierownictwo, które doprowadziło stowarzyszenie do zupełnej ruiny, musi ustąpić, a miejsce jego powinno zająć kierownictwo, składające się z ludzi zdolnych i cieszących się zaufaniem ogółu.

Przemawiali ponadto pp. Spiller, Goldwasser, Margulies, Hirschfeld, Osterweil.

W replce p. Braun bardzo zrecznie odpart zarzuty, czynione w toku dyskusji organizacji sionistycznej i wyjaśnił stanowisko opozycji.

Jako ostatni przemawiał p. Braw, który przedłożył walnemu zebraniu dymisję wydziału do przyjęcia.

Walne zebranie przyjęło dymisję wydziału do wiadomości i wybrało komisję, której zadaniem jest przygotowanie listy nowego wydziału, wybrać się mającego na następnem zgromadzeniu.

Jak się dowiadujemy, komisja-matka odbyła kilka posiedzeń i doszła podobno do pełnej zgody.

Walne zgromadzenie ma się odbyć w niedzielę dnia 21 b. m. o godz. 2 po południu.

## Wybory do Rady miejskiej w Wieliczce — PPS. i p. poseł Ciołkosz.

Przy odbytych niedawno wyborach do Rady miejskiej w Tarnowie tutejsza P. P. S., stanęła pod wpływem historycznego suflera budowniaka na stanowisku, że kandydowanie socjalistów na jednej liście z grupami mieszczańskimi, a w szczególności z sionistami sprzeciwiała się programowi socjalistycznemu i taktyce PPS.

Tę lekkośmieszną rozbicie jednolitego frontu wszystkich bez wyjątku mieszczańskich miast przy wyborach do Rady miejskiej zmusiło ugrupowania mieszczańskie do podjęcia walki, zakończoną — jak wszystkim wiadomo — porażką socjalistów.

Ta porażka zrywała mocno kandydata z listy socjalistycznej p. posła Ciołkosza, który bezpośrednio po wyborach napadł na sionistów w swym oświadczeniu otwartym liście do Vandervellego.

Obecnie nadchodzi z Wieliczki wiadomość, że przy wyborach do Rady miejskiej przed kilku dniami przeprowadzonych, zwyciężyła w IV kole lista zblokowanych sionistów PPS, i sionistów.

Co kraj, to obyczaj! Tarnowscy towarzysze z PPS, uważali sionistów jako trefnych, z którymi kandydowanie na jednej liście nie było możliwym.

Natomiast uświadomieni politycznie górscy salin wielkich ubrauli sionistów jako koszernych sprzymierzeńców, z którymi można w jednym bloku kandydować i zwyciężyć.

Ciekawą jestem, czy robotnicy socjalistyczni z Wieliczki zostaną przez p. posła Ciołkosza pociągnięci do odpowiedzialności za połączenie się ze sionistami, z którym p. Ciołkosz tu w Tarnowie ze względu rzekomo zasadniczych nie chciał się porumnieć.

Zachodzi pytanie, czy w Tarnowie obowiązują inne zasady, a inne we Wieliczce i które grupy socjalistyczne postąpiły rozsądnie?

Na każdy wypadek socjaliści w Tarnowie ponieśli porażkę, a w Wieliczce odnieśli zwycięstwo.

### ZAWIADOMIENIE.

Niniejszym uprzejmie zawiadamiamy, że z dniem 15 lipca 1929 otworzymy naszą instytucję kredytową pod firmą:

**Spółdzielcze Towarz. Wzajemnego Kredytu**

z odpowiedzialnością ograniczoną

w Tarnowie przy ul. Walowej 1, 6. piętro

Członkami Zarządu zostali wybrani:

pp. Józef Maschler, Chaim Aberdam

i Izak Schönwetter

Prosimy o łaskawe udzielanie nam cennych zleceń, które punktualnie, solidnie i ku największemu zadowoleniu Szan. PT. uskutecznić będziemy.

Zakres działania:

Udzielania kredytu, wnkulacje, akredytowy, przekazy krajowe, kasieckie wkładkowe, rachunki bieżące, kupno i sprzedaż państw papierów wartościowych, dyskonto inkaso weksli dla członków, kupno sprzedaży dolarów i premjów za gotówkę i na spłaty ratalne.

Polecając je łaskawym względem Szan. P. T. Kreślimy się z wysokim poważaniem:

Spółdzielcze Tow. Wzajemnego Kredytu  
z odg. organ. ograniczoną  
w Tarnowie

## ZDOLNY INKASENT

z dobrymi referencjami  
poszukuje dodatkowego inkasa.

Wiadomości w adm. Tyg. Żydowskiego.



Wniedzielę dnia 21 bm. o godz. 11 przed południem odbędzie się w Nowej Bóźnie przy ul. Nowej

## UROCZYSTOŚĆ ŻAŁOBNA

z okazji 25-lecia śmierci bhp.

**Dr. Teodora Herzla**

Org. Ogólnych sjonistów  
Org. Mizrachi  
S. P. P. itachduth.

## Ostateczne wyniki wyborów na XVI kongres sjonistyczny.

### X. Komunikat Głównej Komisji Wyborczej.

Główna Komisja wyborcza na posiedzeniu odbytem dnia 12 b. m. ustaliła jednolitość na podstawie protokołów wyborczych następujący wynik wyborów na XVII Kongres sjonistyczny ze wszystkich trzech okręgów wyborczych.

Ogółem w naszej dzielnicy było uprawnionych do głosowania 18,976 wyborców. We wszystkich trzech okręgach wyborczych oddano ogółem 15,126 głosów, 1 tak na listę Nr. 1 (Hitachduth) oddano 2540 głosów, na listę Nr. 2 (Mizrachi) 2730 głosów, na listę Nr. 3 (Ogólna organizacja sjońska) 8027 głosów, na listę Nr. 4 (rewizjoniści) 793 głosów, na listę Nr. 5 (Poale Sion) 1036 głosów.

W poszczególnych okręgach wyborczych liczba oddanych głosów przedstawia się następująco:

Okręg Nr. 1 (krakowski): Uprawnionych do głosowania 9873. Oddano głosów 7997. Z tego oddano głosów na listę Nr. 1 (Hitachduth) 1334, na listę Nr. 2 (Mizrachi) 1342, na listę Nr. 3 (ogólni sjonci) 4341, na listę Nr. 4 (rewizjoniści) 397, na listę Nr. 6 (Poale Sion) 683. Podział 5 mandatów w tym okręgu przedstawia się następująco: Ogólni sjonci 3 mandaty, Mizrachi 1 mandat, Hitachduth 1 mandat. Pozostałe listy nie uzyskały mandatów, a głosy ich przypadały liście światowej danej grupy.

Okręg Nr. 2 (bielski): Uprawnionych do głosowania 4070. Głosowało 2594. Z tego oddano głosów na listę Nr. 1 — 401, na listę Nr. 2 — 302, na listę Nr. 3 — 1710, na listę Nr. 6 — 181. (listy rewizjonistycznej w tym okręgu nie wniesiono). W tym okręgu były 2 mandaty. Oba mandaty przypadły organizacji ogólnosjońskiej, linie listy w tym okręgu nie zdobyły żadnego mandatów.

Okręg Nr. 3 (arostawski): Uprawnionych do głosowania 5033. Oddano głosów 4535, z tego na listę Nr. 1 — 805, na listę Nr. 2 — 1086, na listę Nr. 3 — 2076, na listę Nr. 4 — 396, na listę Nr. 6 — 172 głosów. W tym okręgu były do rozdziału 3 mandaty, z czego przypadły 2 mandaty liście ogólnosjońskiej, a 1 liście Mizrachi.

Na 10 mandatów, przypadających naszej dzielnicy, uzyskali we wszystkich trzech okręgach: lista Nr. 1 (Hitachduth) 1 mandat, lista Nr. 2 (Mizrachi) 2 mandaty, lista Nr. 3 (ogólnosjońskiej) organizacji 7 mandatów.

### Delegaci.

Po uwzględnieniu oświadczeń ze strony kandydatów kilkakrotnie wybranych, Główna Komisja Wyborcza ogłasza następujące osoby za wybrane jako delegatów na XVI Kongres sjonistyczny Zachodniej Małopolski i Śląska, a mianowicie: z listy Nr. 1 (Hitachduth) Gur Arjeh Terlo (zastępcy Salomon Trepper, Mojżesz Margulies), z listy Nr. 2 (Mizrachi) rabbin Dr Hirschfeld (zastępcy rabbin Klinger i Getzler) i Dr Elasz Markus (zastępcy rabbin Awigdor i Szymon Spiegel), z listy Nr. 3 (Organizacja Ogólnosjońska) Dr Ignacy Schwarzbart, Dr Szymon Feldblum, Dr Juda Ohrenstein (zastępcy Beer Hogenwald, Regina Zimmermannowa, Salomon Seelenfreund, Rachela Nehmerowa), Zygmunt Artzt, Dr Gustaw Baum (zastępcy prof. Türk), Joachim Neiger, Mojżesz Wiesenfeld (zastępcy Anna Kahanowa, Salomon Seelenfreund).

W myśl przepisów § 27 instr. wyborczej G. K. W. podaje, że osoby nie wybrane, a figurujące na liście kandydatów, wchodzić jako zastępcy delegatów w prawa delegatów z tej samej listy, o ileby któryśkolwiek z wybranych z tej samej listy kandydatów mandat wykonać nie mógł. Powyżej podano tylko pierwszych zastępców, t. j. znającychcych bezpośrednio po wybranych kandydatów.

Posel Dr Oziash Thon, czołowy kandydat listy Nr. 3 Organizacji ogólnosjońskiej, wybrany trzykrotnie we wszystkich 3 okręgach wyborczych, zachował dla siebie mandat na Kongres, przypadający mu jako członkowi A. C.

Wobec powyższego na XVI Kongres sjonistyczny wyjechać z naszej dzielnicy 11 delegatów, z czego na poszczególne ugrupowania przypada: Organizacja

Do niedzieli 21 lipca 1929 roku w kinie „A P O L L O”

# KOBIETA TO GRZECH

Codziennie koncert orkiestry.

W głównej roli: MIKOŁAJ RIMSKIJ.

cja ogólnosjońska 8 delegatów, Mizrachi 2 mandaty, Hitachduth 1 mandat.

Wybrani delegaci, jakoteż ich zastępcy zechcą zgłosić się w biurze G. K. W. (Kraków, Stradom 15) po odbiór tymczasowych zaświadczeń legitymacyjnych, które przez biuro kongresowe zamienione będą w legitymację stałą. Protesty wyborcze można wnieść przy zastosoaniu się do przepisów § 31 i dalszych instrukcji wyborczej.

Za główną Komisję Wyborczą:

Dr Karol Lustbader, przew.  
Rabbin N. Halpern sekretarze, Abraham Hofstätter

## Nadesłane.

Serdeczne „Mazel-Tow” składamy naszemu koledze Leonowi Bursztynowi z okazji jego zaręczyn z p. Helą Kartagenierową z Radomyśla Wielkiego. Sara i Jakob Feuerstein. Abraham Schipper.

Z okazji zaręczyn p. Cyli Sauerström z p. Bronsteinem serdecznie gratuluję Wilhelm Gutwirth.

Z okazji zaręczyn naszego kolegi Arutra Polanekkiego z p. Salą Nathówną serdecznie gratuluję Koledzy i Koleżanki.

Unieważnia się zgubiona książeczka wojskowa na nazwisko Gabriel Osterweil, ur. w r. 1903, wydana przez P. K. U. Tarnów.

Unieważnia się zgubiona książeczka wojskowa, wydana przez P. K. U. Nowy Sącz na nazwisko Hirsch Ahleser vel Braun, ur. w roku 1903.

## Kto poszukuje rutynowane SIŁY BIUROWE

jako też początkujące

zechce zwrócić się do

Związku Żydów. Pracowników Umysłowych w Tarnowie

przy ul. Goldhamera 3.

Godziny rzędowe między 8 — 9 wieczór.

## Półkolonje wakacyjne.

Podobnie jak w latach ubiegłych, utworzyło Z. T. O. S. Samson również i w b. r. półkolonje wakacyjne dla dzieci szkolnych. Jaką ta najmłodszą instytucję cieszy się popularnością, świadczy rokrocznie wzrastająca liczba uczestników, jakoteż fakt, że długo przed otwarciem półkolonii napływały liczne zgłoszenia. Zgłaszające matki lub ojcowie z niecierpliwością oczekiwali chwili, w którejby mogli swych dzieci, wolne od nauki, powierzyć pewnej i dbalej pieczy o zdrowie maluchów.

Dotychczas zgłoszono 125 dzieci, liczba wcale pokazna — zgłoszenia napływają wciąż jeszcze. Kontyngent rekrutuje się i o 21 wychowanków zakładu sierót, b. 60 dzieci z ochronek żydowskiej i o 44 dzieci z różnych sier. Większość stanowią dzieci niezamożnych rodziców, którzy ciężką pracą zarabiałą na utrzymanie. Oni też najlepiej potrafili ocenić opiekę, roztoczoną nad ich dziećmi, podczas gdy sami mogą się oddać pracy zawodowej.

Pełz półkolonii, dzieci wolne od zajęć szkolnych, pozostawione samym sobie, waleśwały się w kuzyn i brudach swych zaułków, nieraz z niebezpieczeństwem dla życia i zdrowia. Na półkolonii mają światło, powietrze, opiekę lekarską, śniadania, a co najważniejsze, spędzają czas na zabawach, grach i ćwiczeniach cielesnych.

Milo też ratrzeć, z jaką uciechą i radością gromadzą się dzieci cenniejsie rano, by we wspólnym marszu zająć do „wymarzonego raju”. Swoboda i wesołość wyzwa szereg, przytem panuje karność i dyscyplina.

Szczególom programem zajęcia na półkolonii zajmie się innym razem. Chce jedynie stwierdzić, że całość pozostawia na widzu nader korzystne wrażenie, że o wszystkim pamiętano, że nawet o du-

chowej strawie nie zapomniano, Pieśni, bajki i języku polskim i hebrajskim, komenda hebrajska.

Niestety — nie całe społeczeństwo żydowskie docenia wartość tej instytucji. Nawet instytucje publiczne nie udzielają należytego wsparcia tej ważnej placówce społecznej, a w szczególności nie wypełniają swych obowiązków Magistrat, powołany do opieki nad dziećmi. Kwotę 1500 zł. deficytu wziął na swe barki Samson. Jest to dług, zaciągnięty dla dobra społeczeństwa. Mięlny nadzieje, że społeczeństwo żydowskie ten dług wywróci i że silny zastęp naszych ojców miasta wywodzi dla Tow. Samson należąca i wydatną pomoc w Radzie miejskiej. Z. F.

## Z OSTATNIEJ CHWILI.

Dziś we czwartek około godz. 17 przejechał przez Tarnów Pan Prezydent Rzeczypospolitej prof. Dr Ignacy Mościcki, witany oczywiście przez całą ludność miasta i okolicznych gmin.

Nystry branie triumfalnej, umieszczonej na ulicy Krakowskiej, witali Dostojnego Gościa reprezentanci władz rządowych, Magistratu i Rady miejskiej, Rady i Zarządu gminy żydowskiej, oraz przedstawiciele instytucji społecznych.

Obszerne sprawozdanie umieszcimy z powodów spóźnionej pory w następnym numerze.

## BIURO REWIZYJNE DLA KSIĘGOWOŚCI I RACHUNKOWOŚCI HANDLOWEJ

### JÓZEFA MÜLLERA

zaprzysiężonego tłumacza języków obcych  
pewiora ksiąg i znawcy sądownego dla spraw buch

W TARNOWIE

Mieszkanie ul. Nowodąbrowska 27. Biuro ul. Szpitalna 18, II p.

Organizacja księgowości kupieckiej, fabrycznej, bankowej, spółdzielczej i rolnej wszelkich systemów, przy uwzględnieniu najnowszych przepisów podatkowych.

Założenie ksiąg, bilanse, likwidacje, rzeczoznawstwo, kontrola księgowości oraz obliczeń i t. p.

Regulowanie zaniebiedanej księgowości.

Sprawdzanie bilansów SPOŁEK AKCYJNYCH

wmyśl dotyczącej ustawy.

Porady fachowe i instrukcje.

Wymyśl dotyczącej ustawy.

Porady fachowe i instrukcje.

Wymyśl dotyczącej ustawy.

Porady fachowe i instrukcje.

Wymyśl dotyczącej ustawy.

Porady fachowe i instrukcje.

Wymyśl dotyczącej ustawy.

Porady fachowe i instrukcje.

Wymyśl dotyczącej ustawy.

Porady fachowe i instrukcje.

Wymyśl dotyczącej ustawy.

Porady fachowe i instrukcje.

Wymyśl dotyczącej ustawy.

Porady fachowe i instrukcje.

Wymyśl dotyczącej ustawy.

Porady fachowe i instrukcje.

Wymyśl dotyczącej ustawy.

Porady fachowe i instrukcje.

Wymyśl dotyczącej ustawy.

Porady fachowe i instrukcje.

Wymyśl dotyczącej ustawy.

Porady fachowe i instrukcje.

Wymyśl dotyczącej ustawy.

Porady fachowe i instrukcje.

Wymyśl dotyczącej ustawy.

Porady fachowe i instrukcje.

Wymyśl dotyczącej ustawy.

Porady fachowe i instrukcje.

Wymyśl dotyczącej ustawy.

Porady fachowe i instrukcje.

Wymyśl dotyczącej ustawy.

Porady fachowe i instrukcje.

Wymyśl dotyczącej ustawy.

Porady fachowe i instrukcje.

Wymyśl dotyczącej ustawy.

Porady fachowe i instrukcje.

Wymyśl dotyczącej ustawy.

Porady fachowe i instrukcje.

Wymyśl dotyczącej ustawy.

Porady fachowe i instrukcje.